

Poschtabo

126. Ausgabe

Mai 2018



  
**FORSTER AG**  
 stromideen.ch  
 clever  
 beraten  
 planen  
 installieren  
**Elektro - Service 041 933'17'77**

  
**Franz Häfliger  
 Holzbau AG**

  
 Internationale Umzüge  
**Fischer**  
 6233 Büron/Sursee  
 Tel. 041-933 20 10  
 Einlagerungen • Möbelaufzug • Miet-Umzugscontainer  
**FISCHER UMZÜGE - 6233 BÜRON**  
 T 041 933 20 10

  
**Bau & Partner AG**  
 Aussenwärmendämmung, Gips- & Malerarbeiten  
 Bahnhofstrasse 20 | CH-6233 Büron LU  
 Tel.: 041 210 70 44 | www.bpbaupartner.ch

**Maler- und Gipserarbeiten**  
  
**clemente-maler.ch**  
**clemidling ag**  
 Clemente AG, dipl. Malermeister, Büron  
 Tel 041 933 19 18 / 079 435 43 63

  
**BP Reinigung GmbH**  
 Facility Management | Cleaning Services | Property Services  
 Industriestrasse 9 | CH-6233 Büron LU  
 Tel.: 041 210 70 44 | www.bpreinigung.ch



*Informationen aus dem Bauinventar der Gemeinde Büron:*

### **12. Beitrag: Gallus-Steigerstrasse 11**

Das Gebäude an der Gallus-Steigerstrasse 11 ist ein an aussichtsreicher Hanglage im Jahre 1923 erbautes Wohnhaus mit Heimatstil-Elementen. Es befindet sich unterhalb des Burgschulhauses.

Der über einem längsrechteckigen Grundriss errichtete Bau, zeigt sich mit einem dem Terrain angepassten halb eingetieften Kellergeschoss. Darüber befindet sich ein gemauertes und verputztes Erdgeschoss, der Oberbau in Holzbauweise und mit einem Schindelschirm verrandet.

Ein stark geknicktes Satteldach mit Gerschild und gefelderter Dachuntersicht schliesst den regelmässig axierten Baukörper ab. An beiden Traufseiten durchstossen Giebellukarnen das Dach und betonen die Mittelachse. An der Süd-Fassade hat das Gebäude je einen Balkon im 1. und 2. Obergeschoss. Die Nord-Fassade zeichnet sich durch eine Reihenbefensterung im 2. Obergeschoss und den ebenerdigen aus der Mittelachse verschobenen Hauseingang aus.

*Der Gemeinderat*

Fotos: Bauinventar vom 13.03.2013



# Poschtab

Mai 2018 / 126. Ausgabe

Poschtab erscheint jeden Monat

Redaktionsschluss: Jeweils am 20. des Monats, 12.00 Uhr

Redaktionsadresse: Gemeindeverwaltung, 6233 Büron  
Telefon 041 935 40 40, poschtab@bueron.ch

Redaktionsteam: Prisca Vogel-Zurkirch, Sandrine Mühlebach,  
René Kirchhofer

## Gemeindeversammlungen

Die nächste Gemeindeversammlung findet am Dienstag, 22. Mai 2018, 20.00 Uhr, im Träff-Punkt statt. Die Kurzbotschaft des Gemeinderates wurde in den letzten Tagen in alle Haushaltungen verschickt. Zu jedem Traktandum hat der Gemeinderat zusätzlich eine detaillierte Botschaft erlassen, welche aus Kostengründen nicht mehr zum Versand gelangt.

Die detaillierten Botschaften können bei der Gemeindeverwaltung telefonisch (041 935 40 41) oder per E-Mail [gemeindeverwaltung@bueron.ch](mailto:gemeindeverwaltung@bueron.ch) bestellt sowie am Schalter bezogen werden. Sie können die Unterlagen auch auf der Homepage der Gemeinde [www.bueron.ch](http://www.bueron.ch) herunterladen.

Bitte beachten Sie, dass zufolge geringer Geschäfte der angekündigte Blankotermin nicht genutzt wird und somit am Mittwoch, 27. Juni 2018 keine Gemeindeversammlung stattfindet.

## Blaulichttag

Am Samstag, 23. Juni 2018, ab 11.00 Uhr, findet aus Anlass der Einweihung der neuen Fahrzeuge der Feuerwehr Büron-Schlierbach und der Regiowehr Triengen beim Träff-Punkt der Blaulichttag statt. Bereits ab 11.00 Uhr können Sie sich in der Festwirtschaft bewirten lassen. Die Einweihung der Fahrzeuge beginnt um 14.00 Uhr. Es stehen interessante Darbietungen des Rettungsdienstes, der Polizei und des Samaritervereines an. Es gibt Oldtimerfahrten und Kinderattraktionen insbesondere mit einer Hüpfburg.



Reservieren Sie sich bereits heute diesen Tag! Die Feuerwehr Büron-Schlierbach sowie die Regiowehr Triengen freuen sich auf viele Besucher. Den Flyer mit den näheren Details liegt auf der Gemeindeverwaltung am Schalter auf und wird im Poschtab Juni 2018 abgedruckt.

## Organisator 1. August-Feier gesucht!

Jedes Jahr findet beim Mehrzweckgebäude Träff-Punkt Büron aufgrund des Nationalfeiertages die 1. August-Feier statt. Diese wird jeweils von einem Verein aus Büron organisiert. Für die diesjährige Feier steht der Organisator noch offen.

Wenn Ihr Verein oder Ihre Gruppierung an der Übernahme der Organisation interessiert ist, dürfen Sie sich gerne beim Gemeinderat Giovanni De Rosa (Tel. 079 632 90 01 oder [giovanni.derosa@bueron.ch](mailto:giovanni.derosa@bueron.ch)) melden.

## Ferienpass 2018 der Region Sursee

Während der Zeit vom 09. Juli bis 20. Juli 2018 findet der Ferienpass Region Sursee statt. Auch dieses Jahr hat der Gemeinderat entschieden, sich finanziell am sehr beliebten Ferienpass zu beteiligen. Es werden über 100 verschiedene Ateliers zu den Themen Erlebnis (Beizli führen), Sport (Skaten, Unihockey, Badminton), Kreativität (Basteln), Lernen (Goldwaschen, Wald Wild Jagd), Besichtigungen (Stadtführungen) etc. angeboten.



Der Vorverkauf startet am Montag, 28. Mai 2018. Anmeldungen sind per Internet am Samstag, 09. Juni 2018, ab 14.00 Uhr möglich. Sie haben die Möglichkeit, sechs Ateliers definitiv zu buchen (falls Platz vorhanden) und sich für andere Ateliers auf die Warteliste einzutragen. Weitere Informationen entnehmen sie von der Webseite: [www.fajf.ch/ferienpass](http://www.fajf.ch/ferienpass).

Im Preis inbegriffen sind: diverse, spannende, informative, tolle Ateliers, den öffentlichen Verkehr nutzen, im Ferienpass-Beizli ein günstiges Mittagessen einnehmen (auch Eltern sind herzlich willkommen) und vieles mehr. Der Ferienpass kann bei den im Programmheft genannten Gemeinden und bei der Papeterie Von Matt in Sursee bezogen werden. Teilnahmeberechtigt sind Kinder zwischen 8 und 12 Jahren.

Interessierte, die sich als Begleitpersonen zur Verfügung stellen möchten, können sich über das Internet oder telefonisch melden. Der Ferienpass ist auf die freiwillige Mitarbeit angewiesen, helfen Sie mit! Melden Sie sich unter Ferienpass Region Sursee, c/o FaJF Moosgasse 1, 6210 Sursee, Tel. 041 926 92 22, ferienpass@fajf.ch

## Naherholungsgebiet Weiher - Die Grill- und Spielsaison hat gestartet!

Jetzt beginnt sie wieder, die beliebte Grillzeit! Nach dem Feierabend oder am Wochenende kurz den Grill anfeuern und schon kann es losgehen. Wer nicht über einen eigenen Garten verfügt, findet im gemeindeeigenen Naherholungsgebiet Müliweiher verschiedene Feuerstellen. Diese können für den täglichen Grillspass gemietet werden. Nähere Auskünfte erhalten Sie am Schalter der Gemeindeverwaltung Büron, unter Telefon Nr. 079 779 61 58 oder über Email [weiher-info@bluewin.ch](mailto:weiher-info@bluewin.ch). Damit der Aufenthalt zum Vergnügen wird, bitten wir Sie folgende Punkte einzuhalten:

- Ausserhalb der offiziellen Grillstellen darf kein Feuer entfacht werden.
- Nur auf den signalisierten Parkplätzen darf parkiert werden.
- Hunde müssen an der Leine geführt werden.
- Nach 22.00 Uhr ist die Nachtruhe einzuhalten! Insbesondere die umliegenden Wohngebiete sind dankbar, wenn sich alle Besucher daran halten. Übermässiger Lärm, insbesondere mit Radios und Verstärkeranlagen, ist generell und zu jeder Zeit verboten.
- Die Feuerstellen können reserviert werden (Fr. 24.00 bis Fr. 60.00). Wir erheben für Reservationen zusätzlich eine Administrationspauschale von Fr. 20.00.



Aufruf an die Bevölkerung: Aus Rücksicht auf die Umwelt, die Anwohner und die Tiere wird die Bevölkerung gebeten, keinen Abfall und Hundekot achtlos liegen zu lassen. In der ganzen Gemeinde sind zahlreiche Abfallbehälter und Robidog-Sammelbehälter für die fachgerechte Entsorgung vorhanden. Hausmüll, insbesondere Grillabfälle können in den entsprechenden Gebührensäcken der Kehrrichtabfuhr übergeben werden.

## Informationen der Einwohnerkontrolle

Einwohnerstand am 19. April 2018

2'513

Zunahme von 11 Einwohnern gegenüber dem Vormonat mit 2'502 Einwohner.

## Sonderabgabe Umweltschutzverordnung (USV)



Im Rahmen des Konsolidierungsprogramms 2017 (KP17) hat der Kantonsrat der Einführung der Sonderabgabe USV zugestimmt. Diese dient den Gemeinden zur Deckung von Sanierungskosten für durch Abfälle belastete Standorte, insbesondere wenn die Verursacher nicht ermittelt werden können oder zahlungsunfähig sind. Die Sonderabgabe wird grundsätzlich von allen natürlichen und juristischen Personen jährlich mit der definitiven Steuerrechnung erhoben. Die Neuerung trat per 01.03.2017 in Kraft. Die Sonderabgabe im Umfang von 12 Franken pro abgabepflichtige Person wird jeweils mit der definitiven Steuerrechnung in Rechnung gestellt, ein erstes Mal mit der definitiven Steuerrechnung 2017 (2017 anteilmässig für 10 Monate).

Detaillierte Erläuterungen dazu finden sich auf den Seiten 47 und 48 der Botschaft zum KP17 (B 55 vom 6. September 2016; aufgeschaltet unter folgendem Link: [www.lu.ch/downloads/lu/kr/botschaften/2015-2019/b\\_055.pdf](http://www.lu.ch/downloads/lu/kr/botschaften/2015-2019/b_055.pdf)).

## Papier- und Kartonsammlung



Die nächste Papier- und Kartonsammlung findet am Samstag, 05. Mai 2018 statt. Die Firma Hediger Recycling AG sammelt neben dem Papier auch den Karton auf der Sammeltour ein. Stellen Sie bitte das Material wie bisher gebündelt am üblichen Kehrrechtsammelplatz zur Abholung bereit.

Jedes Kilo zählt – mit jeder Tonne Altpapier und Karton die gesammelt wird, bekommt die Gemeinde Geld in die Kasse. Helfen Sie mit und stellen Sie das Papier und den Karton bereit.

## Grüngutabfahren

Die nächsten Grüngutabfahren finden wie folgt statt:

Freitag, 04. Mai 2018

Freitag, 18. Mai 2018

Freitag, 11. Mai 2018

Freitag, 25. Mai 2018

Die Sammlungen erfolgen durch den Gemeindeverband für Abfallentsorgung Luzern Landschaft GALL (Tel. 041 914 60 84)

## "Der Kluge reist im Zuge"...

... heisst es so schön. Einfach in den nächsten Zug steigen und losfahren. Reisen Sie als Einwohnerin oder Einwohner von Büron einen Tag lang von früh bis spät für nur Fr. 38.00 (bzw. Fr. 48.00 für Auswärtige) auf über 18'000 km Strecke der SBB, der meisten Privatbahnen, Postautos, Schifffahrtsgesellschaften, Tram- und Busbetriebe.



Nähere Auskünfte erteilt Ihnen gerne die Gemeindeverwaltung unter der Nummer 041 935 40 40. Gute Reise!

## Regionalbibliothek Sursee – Vergünstigungen für Einwohner

Die Regionalbibliothek in Sursee wird von Trärgemeinden unterstützt. Auch die Gemeinde Büron ist Trärgemeinde. Deshalb profitieren Einwohner von Büron von folgendem günstigeren Tarif:



### Tarif Jahresabonnement:

- Erwachsene	Fr. 50.00	(anstelle Fr. 90.00)
- junge Erwachsene 16 bis 25 Jahre	Fr. 25.00	(anstelle Fr. 45.00)
- Kinder und Jugendliche bis 16 Jahre	Fr. kostenlos	(anstelle Fr. 15.00)

Erkundigen Sie sich direkt bei der Regionalbibliothek über die weiteren Vergünstigungen.

### Öffnungszeiten:

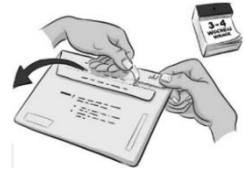
- Dienstag / Mittwoch	14.00 - 18.00 Uhr
- Donnerstag	14.00 - 19.00 Uhr
- Freitag	12.00 - 18.00 Uhr
- Samstag	09.00 - 12.00 Uhr

### Kontaktadresse:

- Regionalbibliothek Sursee, Herrenrain 22, 6210 Sursee, Tel. 041 921 71 10

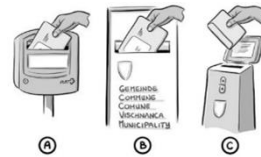
## Wie stimmt man richtig ab?

1. Spätestens drei Wochen vor dem Abstimmungstermin wird Ihnen das Abstimmungsmaterial in Papierform nach Hause geschickt.
2. Der grosse Umschlag (Antwortcouvert) beinhaltet folgende Unterlagen:
  - die Abstimmungsbüchlein mit den Erläuterungen des Bundesrates bzw. Regierungsrates
  - den Stimmzettel
  - den Stimmrechtsausweis
  - das amtliche Stimm- und Wahlkuvert (grün)
3. Beantworten Sie auf dem Stimmzettel die Fragen mit "Ja" oder "Nein". Falls Sie über eine Frage nicht abstimmen möchten, lassen Sie die Frage leer. Der Stimmzettel gilt dann bzgl. dieser Vorlage als leerer Stimmzettel. Bitte fügen Sie keine Kommentare, Skizzen oder Zeichnungen hinzu.
4. Sie verfügen über drei verschiedenen Abstimmungsmöglichkeiten:



### A briefliche Stimmabgabe

Legen Sie Ihre Stimmzettel in das amtliche Stimm- und Wahlkuvert und verschliessen Sie es. Unterschreiben Sie den Stimmrechtsausweis. Legen Sie anschliessend das amtliche Stimm- und Wahlkuvert und den Stimmrechtsausweis in den grossen Umschlag (Antwortcouvert) und verschliessen Sie diesen. Vergewissern Sie sich, dass die Adresse der Gemeindeverwaltung beim Brieffenster ersichtlich ist. Frankieren Sie das Antwortcouvert und geben Sie es bei der Post auf.



**Wichtig:** Das Antwortcouvert darf nur Ihr Abstimmungsergebnis und Stimmrechtsausweis und nicht diejenigen einer anderen oder verwandten Person enthalten.

### B Einwurf Gemeindebriefkasten

Bei dieser Variante gilt der gleiche Ablauf wie bei der brieflichen Stimmabgabe. Jedoch entfallen das Frankieren des Couverts und die Aufgabe bei der Post.

### C Abstimmung an der Urne

Zur persönlichen Abstimmung an der Urne begeben Sie sich am bestimmten Tag zwischen 10.00 bis 10.30 Uhr zum Abstimmungslokal bei der Gemeindeverwaltung. Mitzunehmen ist der Stimmrechtsausweis, das amtliche Stimm- und Wahlkuvert und der Stimmzettel. Auch hier darf das amtliche Stimm- und Wahlkuvert nur Ihren Stimmzettel enthalten.

## Margarita Barth-Von Ah/ 90. Geburtstag

Am Sonntag, 01. April 2018, feierte Frau Margarita Barth-Von Ah, Betagtenzentrum Lindenrain, 6234 Triengen, ihren 90. Geburtstag. Gemeinderat Roger Limacher durfte der Jubilarin anlässlich eines Besuches im Namen des Gemeinderates Büron gratulieren.

Wir wünschen Frau Barth alles Gute, viel Freude und weiterhin beste Gesundheit.



## Personelle Wechsel im technischen Dienst

Auf den 31. Juli 2018 schliesst Simon Arnold, wohnhaft in Triengen, seine Ausbildung zum Fachmann Betriebsunterhalt EFZ Fachrichtung Hausdienst ab. Leider konnte diese Lehrstelle ab Sommer 2018 nicht besetzt werden. Gerne würden wir in späteren Jahren diesen Ausbildungsplatz wieder vergeben.



Vor vier Jahren hat Manuel Meyer, wohnhaft in Knutwil, in einem Teilpensum von 40 % beim technischen Dienst im Aussendienst gestartet. Im letzten Jahr musste er sein Pensum leider reduzieren. Auf Ende Juni 2018 verlässt uns Manuel Meyer und wird künftig seine Energie voll in seinen eigenen Landwirtschaftsbetrieb stecken. Wir danken Manuel Meyer bereits heute für seine pflichtbewusste und selbständige Arbeitsweise. Seine freundliche und zuvorkommende Art haben wir sehr geschätzt.

Auf den 1. Juli 2018 begrünnen wir Simon Wey aus Uffikon als neuen Mitarbeiter im technischen Dienst (Hausdienst und Werkdienst). Simon Wey verfügt über ein breites Fachwissen im Bereich der technischen Anlagen. So wird er uns künftig insbesondere in der Wartung der technischen Anlagen sowie als Hauswart der Mehrzweckhalle zur Verfügung stehen. Weiter wird er die Arbeiten von Manuel Meyer übernehmen und im Werkdienst tätig sein. Die Gemeinde Büron ist für ihn nicht fremd, weil er hier viele Jahre als Kaminfeger im Einsatz stand. Wir freuen uns mit Simon Wey eine motivierte und engagierte Person gefunden zu haben. Wir wünschen ihm viel Freude bei der Arbeit und einen guten Start.



## Projektgruppe Araneus



### Fotos aus Büron - Wer stellt sich zur Verfügung?



Die Projektgruppe Araneus sucht Personen, Firmen, Vereine, Gruppierungen die sich für die Gemeinde Büron fotografieren lassen. Gerne möchten wir über die nächsten Monate/Jahre Fotos mit Sujets aus Büron machen. Das Bildmaterial steht der Gemeinde für Veröffentlichungen im Internet und Print zur Verfügung. Gerne möchten wir unser Dorf lebendiger zeigen. Unsere Landschaft ist wunderschön, doch wer wohnt, arbeitet oder bewegt sich in Büron?

Wer ist bereit für Fotoaufnahmen seine Firma, seinen Verein oder sich selbst zur Verfügung zu stellen? Bitte melden Sie sich bei der Gemeindeverwaltung, Tanja Habermacher, Telefon 041 935 40 40.

### Neues Mitglied in der Projektgruppe Araneus

Mit grosser Freude begrünnen wir Luis Clemente in unserer Projektgruppe. Luis wird mit seiner offenen und sympathischen Art unsere Gruppe ab sofort bereichern. Wir wünschen Ihm einen guten Start.

---

#### Projektgruppe Araneus:

Kontakt für Werbepartnerschaft: Gemeindeverwaltung Büron, T 041 935 40 40  
Zuständige Gemeinderätin: Prisca Vogel-Zurkirch  
Mitglieder Projektgruppe: Gaby Arnold, Luis Clemente, Urs Estermann, Brigitte Stadelmann, Oliver Willimann, Heinz Wyss

**\*Araneus** ist eine Gattung von Radnetz-Spinnen und symbolisiert die Aufgaben der gemeinde-eigenen Marketing- Projektgruppe zum Spinnen und Vernetzen treffend.

## Aus der Schule

In wenigen Wochen führt der Kindergarten und die Unterstufe Primar das Musical „Dschungelbuch“ auf, welches im Rahmen des Schuljahresmotto „Ton in Ton“ neben der Zähler Wiehnacht einen weiteren Höhepunkt darstellt.

Während mehr als fünf Schulwochen bereiten sich die Schulkinder mit ihren Lehrpersonen in klassengemischten Ateliers auf die beiden Aufführungen vor, welche am Mittwoch, 23. Mai und Donnerstag, 24. Mai jeweils um 19.00 Uhr im Träffpunkt stattfinden. Aus Platzgründen erfolgt eine Einladung nur an die Familienangehörigen und Verwandten der Schulkinder.



## Qualitätssicherung

Im Rahmen der Qualitätssicherung läuft ganz aktuell bei den Erziehungsberechtigten eine Umfrage, welche sowohl eine Rückmeldung pro Kind und Klasse sowie eine Rückmeldung an die Schule generell beinhaltet. Im speziellen wird das Thema Hausaufgaben „erfragt“. Die Ergebnisse dieser Umfrage werden wie gewohnt allen Erziehungsberechtigten in der Schuelposcht, welche anlässlich des Schnuppertages Mitte Juni abgeben wird, mitgeteilt.

## walk-to-school

Ein weiteres Mal ist das Projekt „walk-to-school“ angesagt. Während den zwei Schulwochen vom Montag, 23. April bis Freitag, 4. Mai 2018 wollen wir erneut auf die Problematik der Elterntaxis aufmerksam machen. In der Absicht, das eigene Kind sicher zur Schule bringen zu wollen, gefährdet man nämlich auf dem Schulgelände oft andere Kinder.

Unser „walk-to-school“ - Projekt in Büron ist eigentlich eine „Version light“ und beabsichtigt, während den problematischen Zeiten, den sogenannten „Stoppzeiten“, in welchen viele Kinder auf dem Schulgelände anzutreffen sind, keine Fahrten auf dem Schulgelände zu haben.

Sind Fahrten dennoch dringend nötig, sind die Stoppzeiten mit nur wenig Aufwand zu umgehen, indem man diese vor oder nach den **Stoppzeiten** durchführt. Idealerweise können die Kinder auch auf dem Kirchenparkplatz oder beim Kiesplatz gegenüber dem Restaurant Brauerei aussteigen und den kurzen Weg zu Fuss zum Schulhaus machen. Aufgrund früherer Erfahrungen sind das Aussteigenlassen auf der gesamten Gallus – Steiger - Strasse inklusive gefährliche Wendemanöver zu unterlassen.

Ich danke allen im Voraus für das Mitwirken bei diesem Projekt und hoffe auf eine längerdauernde Nachhaltigkeit.



## Bildungsabend des Elternrates

Am 30. April 2018 organisiert der Elternrat mit einem Referat von Helena Weingartner-Brunner, dem Austausch untereinander und Theaterszenen, gespielt von Lisa Birrer-Brun zum Thema „Stressfreie Kommunikation in der Familie“ einen interessanten Bildungsabend. Eltern und weitere Interessierte sind herzlich willkommen.

Beat Stirnimann, Schulleiter



# Fahr - und Mahlzeitendienst Büron-Schlierbach

## Vereins-Mitglieder gesucht

### Vereinszweck

Der Verein fördert, unterstützt und ermöglicht im Auftrag der politischen Gemeinden Büron und Schlierbach, mit seinen Dienstleistungen, den Transport kranker, behinderter sowie betagter Personen. Weiter übernimmt er die Organisation und die Auslieferung von Mahlzeiten für Personen, die kurzfristig wegen Krankheit, Unfall oder Rekonvaleszent nicht in der Lage sind, sich mit Essen zu versorgen, langfristig aus gesundheitlichen Gründen Mühe bekunden, Einkäufe zu besorgen und selber zu kochen.

**Seit Januar 2018** haben wir bereits

**164 Fahrten ausgeführt und**

**310 Mahlzeiten ausgetragen.**

Damit wir diese Dienstleistung auch in Zukunft sicherstellen können, sind wir auf Mitglieder, Gönner und Unterstützer angewiesen.

### Wie werden Sie Mitglied?

Durch Bezahlung des Mitgliederbeitrags von **30 Franken** auf Valiant (Triba), Postfach 3001 Bern, IBAN Nr. CH 40 0669 0620 1704 5368 5. Natürlich können wir Ihnen auch eine Rechnung senden (Tel. 077 467 33 10). Bitte melden Sie sich.

### Welche Verpflichtung haben Sie als Mitglied?

**Keine!** Sie werden jährlich zur Generalversammlung eingeladen. Die Teilnahme ist freiwillig.

### Wie kann ich austreten?

Ganz einfach, durch nicht mehr Bezahlen des Jahresbeitrages. Wir hoffen natürlich, dass dies nicht so schnell passiert.

Wir freuen uns auf Sie. Herzlichen Dank für die Unterstützung.

### Vorstand:

Heinz Wyss, Präsident / Andrea Lüscher, Aktuarin / Beat Balmer, Kassier

Revision: Sibylle Erni

Postadresse: Fahr- und Mahlzeitendienst, Sonnenrainstrasse 18, 6233 Büron

Tel. 077 467 33 10 (Mo-Fr, 10.00-12.00 und 14.00-16.00 Uhr)

### Werbepartner:

 <p><b>DUBACH</b> möbel / innenausbau · feldstrasse 11 · CH 6233 büron</p>	 <p><b>BRUNO WYSS BEDACHUNGEN</b> Steldächer, Fassaden und Isolationen 6233 Büron Mobil: 079 559 77 72 Telefon: 041 933 21 54 Web: www.wyss-bedachungen.ch</p>	 <p><b>PORTMANN</b> Schreinerei AG Küchenbau • Wandschränke • Renovationen Churfürststrasse 52 6233 Büron Tel. 041 933 28 42 Fax 041 534 02 78 info@portmann-schreinerei.ch www.portmann-schreinerei.ch</p>	 <p><b>KIRCHHOFER BEAT</b> Sonnenrainstr. 16 6233 Büron Tel.: (+41) 41 933 29 72 Plattenbeläge, Ofen- &amp; Cheminéeabau</p>
---	---	---	---

## Musikalischer Frühling

Wenn die ersten Knospen sprießen, die Vögel wieder Liedchen zwitschern, die Tage länger werden und die Luft wärmer wird, dann ist endlich Frühling. Bei manchen zeigen sich sogar Frühlingsgefühle. Andere sagen ihrem Winterspeck den Kampf an. Es ist höchste Zeit für den Frühjahrsputz. Natürlich sind auch die Instrumente der Feldmusik Büron fällig für den Frühlingsputz die einen mehr die anderen weniger.



Am *Weissen Sonntag* 8. April 2018 in der Pfarrkirche Büron strahlte alles in der wundervollen Frühlingssonne, bildhübsche Erstkommunikanten, glänzende Instrumente, glückliche Musikanter alles war perfekt. Wir durften Die Erstkommunikanten auf dem Weg in die Kirche Begleiten und anschliessend nach der festlichen Zeremonie noch ein paar Marschstücke zum Besten geben. Es war uns eine grosse Ehre und wir wünschen den Erstkommunikanten auf Ihrem Weg alles Gute.

Zum Vormerken am 31. Mai 2018 freuen wir uns Sie am Fronleichnam bei unserem Kirchauftritt anzutreffen oder evtl. sogar beim anschliessenden Ständli im Alterszentrum Lindenrain in Triengen.

### Musikerwitz im Mai

Wie heißen die Menschen, die immer mit Musikern rumhängen? Schlagzeuger.

# Musikschule Region Sursee

## Veranstaltungen Mai 2018

Datum	Ort	Konzert	Kurztext
Mittwoch, 02.05.2018 / 19.00 Uhr	Tuchlaube Rathaus Sursee	Konzert	Die Lernenden der Violine-Klasse von Joe Scherer und die Klavier-Klasse von Johans Schneider laden herzlich zum Konzert ein.
Samstag, 05.05.2018 / 14.30 Uhr	AltersZentrum St. Martin Sursee	Sommerkonzert Alterszentrum	Der Frühling ist da, der Sommer naht. Leichte, frische Melodien stimmen optimal auf die bevorstehenden Sommermonate ein.
Sonntag, 06.05.2018 / 17.00 Uhr	Klosterkirche Sursee	Konzert	Das Frühlings-Projekt des Jugendorchesters steht unter dem Titel „Beatles und Rolling Stones“.

Mittwoch, 09.05.2018 / 19.00 Uhr	Kulturwerk 118 Sursee	Rock-/Pop-/Jazz- konzert	Rockige Melodien, poppige Rhythmen und jazzige Klänge präsentieren unsere Schülerinnen und Schüler am traditionellen Konzert im Kulturwerk 118.
Mittwoch, 16.05.2017	in allen Ge- meinden	An-/Um-/Abmel- determin neues Schuljahr 2018/19	
Mittwoch, 16.05.2018 / 19.00 Uhr	Tuchlaube Rathaus Sur- see	Sommerkonzert	Der Frühling ist da, der Sommer naht. Leichte, frische Melodien stimmen optimal auf die bevorstehenden Sommermonate ein.
Donnerstag, 17.05.2018 / 18.30 Uhr	Kapelle Schenkon	Sommerkonzert	Der Frühling ist da, der Sommer naht. Leichte, frische Melodien stimmen optimal auf die bevorstehenden Sommermonate ein.
Samstag, 26.05.2018	Eschenbach	Kant. Jugendmu- sikfest	Eschenbach lädt zum diesjährigen Jugendmusikfest ein. Am Samstag, 26. Mai trifft sich unser Blasmusik-Nachwuchs und sorgt für Wettbewerbsspannung mit ihren Konzertvorträgen, auf höchstem Niveau.
Sonntag, 27.05.2018 / 10.30 Uhr	Gemeinde- saal Oberkirch	Matinée	Die Musikschule Region Sursee lädt herzlich zum traditionellen Matinée mit in den Gemeindesaal Oberkirch ein
Montag, 28.05.2018 / 19.00 Uhr	Kirchensaal Büron	Sommerkonzert	Der Sommer steht vor der Tür. Leichte, frische Melodien stimmen optimal auf die bevorstehenden Sommermonate ein.
Montag, 29.05.2017 / 19.00 Uhr	Kirchensaal Büron	Sommerkonzert	Der Sommer steht vor der Tür. Leichte, frische Melodien stimmen optimal auf die bevorstehenden Sommermonate ein.
Dienstag, 29.05.2018 / 19.00 Uhr	Gemeinde- saal Geuen- see	Sommerkonzert	Leichte, frische Melodien stimmen optimal auf die bevorstehenden Sommermonate ein.
Mittwoch, 30.05.2018 / 19.00 Uhr	Kapelle St. Er- hard	Sommerkonzert	Leichte, frische Melodien stimmen optimal auf die bevorstehenden Sommermonate ein.

Auf Ihre Konzertbesuche freuen wir uns! Eine musikalische Zeit wünscht Ihnen **Musikschule Region Sursee**



# informiert

## Einladung zum Pfingstausflug ins wunderschöne Thunersee-Gebiet



### Liebe Seniorinnen und Senioren von Büron und Schlierbach

Unser Ausflug führt uns in diesem Jahr über das wunderschöne Emmental nach Aeschiried oberhalb des Thunersees. Den Kaffeehalt machen wir um ca. 10.15 Uhr beim Restaurant Blapbach in Trubschachen. Weiter führt uns die Reise zum Restaurant Chemihütte, wo wir das Mittagessen einnehmen. Nach dem Essen haben Sie die Möglichkeit auf einen Spaziergang oder einen Jass.

Ca. 18.00 Uhr werden wir wieder in Büron bzw. Schlierbach sein.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung.

**Datum: Dienstag, 22. Mai 2018**

<b>Abfahrt:</b>	<b>Schlierbach (Car 1)</b>	<b>Restaurant Panorama</b>	<b>8.15</b>
	<b>Büron (Car 2)</b>	<b>Weiterfahrt nach Büron Eichenmoos Bushaltestelle Träffpunkt</b>	<b>8.35 8.45</b>

**Mitnehmen: Kleidung dem Wetter angepasst (Spaziergang)**

**Unkostenbeitrag: Fr. 25.-- (wird im Car eingezogen)**

**Anmeldung: bis Freitag, 11. Mai 2018, 12.00 Uhr  
Es werden keine persönlichen Einladungen mehr verschickt.**

Anita Wyss, Birrenmoos, 6233 Büron, 041 / 933 36 04, wyss.bueron@bluewin.ch  
Rita Steiger, Tannstrasse 2, 6231 Schlierbach, 041 / 933 13 31, ri.burri@bluewin.ch

✂

Ich / Wir komme(n) am 22. Mai 2018 mit:

Name: \_\_\_\_\_

Vorname(n): \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Anzahl Personen: \_\_\_\_\_



## PFÖDERI - TRÄFF Büron

### **Brunch mit Neugeborenenbegrüssung**

findet am **Dienstag**

**15. Mai 2018**

ab **09.00 - 11.00 Uhr**

in der Dorfstube Büron statt.

(Familien mit Neugeborenen erhalten eine persönliche Einladung.)



## PFÖDERI - TRÄFF Schlierbach

Die Pföderi-Träffs finden jeweils in der Mehrzweckhalle/Schulhaus im Musikzimmer (1. OG) statt. Es würde uns freuen, möglichst viele Kinder (im Vorschulalter) mit Mami/Papi begrüßen zu dürfen.

Unkostenbeitrag Pro Familie: Fr. 7.—

### **Bräteln für die ganze Familie**

**Samstag, den 26. Mai 2018**

ab 16.00 Uhr- open end

Bräteln bei der Untereg

Treffpunkt: 16.00 Uhr bei der Kapelle

**Wir bringen das Dessert, den „Rest“ bringt**

jeder selber mit. Bei schlechtem Wetter

treffen wir uns um 16.00 Uhr im

Musikzimmer zu Kaffee und Kuchen.



Anmeldung erforderlich: Flawia Gassmann  
Tel. Nr. 041 933 18 73 oder Daniela Koller-  
Arnold, Tel. Nr. 041 933 04 36

### **Zobig**

### **Neugeborenenbegrüssung**

**Donnerstag, den 28. Juni 2018**

15.00 Uhr im Musikzimmer der

Mehrzweckhalle in Schlierbach.

(Familien mit Neugeborenen erhalten eine persönliche Einladung.)

#### **Kontaktperson:**

Flawia Gassmann

Tel. 041 933 18 73

## Frauentreff/Familientreffen

Fremdsprachige Frauen und Schweizerinnen mit ihren Familien treffen sich bei der Jägerhütte in Büron

**Freitag, 29.06.2018 ab 18.00 Uhr**

Kontaktpersonen:

Rita Hänsli, Tel. 041 933 09 33

Safeta Fetahović, Tel. 041 933 01 23

## Erstkommunikantenausflug

Am Mittwoch, den 23. Mai 2018, haben die Erstkommunikantenkinder wieder die Gelegenheit, dem Leben von Niklaus von der Flüe auf die Spur zu gehen. Wie werden in Flüeli das Geburts- und Wohnhaus besichtigen und später im Ranft eine kleine Andacht feiern. Falls das Wetter es erlaubt, picknicken wir dann an der Melchaa. Zum Abschluss besuchen wir die Kirche in Sachseln, wo die Kinder das Kleid von Niklaus von der Flüe bewundern können.

## Treff junger Eltern



### **Bräteln mit der ganzen Familie zusammen mit Frauen plus...**

**Wann: Samstag, 16. Juni 2018  
16.00 Uhr**

**Wo: Weiher Büron**

Infos/Anmeldung bis Freitag, 08.06.18 bei:

Jasmin Kirchhofer 079 523 44 70 oder  
Simone Vogel 079 588 66 73

## Gedächtnis für verstorbene Frauen



Am **Mittwoch, 20. Juni 2018**, 19.30 Uhr, findet in der Pfarrkirche der Gedächtnis-Gottesdienst für die seit letztem Juni verstorbenen Frauen statt.

Wir laden dazu alle herzlich ein. Miteinander wollen wir den lieben Verstorbenen gedenken und für sie beten.

Nach dem Gräberbesuch offerieren wir im Foyer Kaffee und Kuchen.

### **Geburtstagskalender Mai / Juni 2018**

#### **Schlierbach**

05.05. Arnold-Arnold Josef, 75 Jahre  
Eggstrasse 4, Alpenblick

#### **Büron**

17.05. Heller Vonesch Anna, 75 Jahre  
Brunnenhof 1

29.05. Wyss-Hodel Aloisia 85 Jahre  
Lindenrain 2, Triengen

05.06. Sigrist-Bachmann 90 Jahre  
Antoinette, Lindenrain 2, Triengen

PS: Wünscht jemand keine Veröffentlichung, melden Sie dies bitte drei Monate im Voraus an «Frauen plus...»

Tel. 041 920 29 69 Ursi Hodel



## Kurse und Vorträge 2018

### **Badetasche „Emil“ aus Wachstuch nähen**

Unter fachkundiger Anleitung von Petra Troxler und Sophie Schnarwiler (Blueblabla)

**Datum: Donnerstag, 24. Mai 18**

Zeit: 18.30 – 22.00 Uhr

Kursort: im Handarbeitszi. Schlierbach

Kosten: Fr. 90.—inkl. Material

Anmeldung bis 01.05.2018 bei:  
Judith Schmid, Tel. 041 933 06 51 oder  
E-Mail, [judith\\_schmid@bluewin.ch](mailto:judith_schmid@bluewin.ch)

### **Blumen- und Pflanzentauschbörse**

Samen, Setzlinge, Pflanzen und Stauden aus Garten und Balkon mitbringen und gegen andere tauschen. Es können auch Zimmerpflanzen, Garten- und Pflanzenbücher, gut erhaltene Gartengeräte und Blumentöpfe gebracht und geholt werden Bitte keine Eternitkistli und Plastiktöpfe.

Ob Sommerblumen, Gemüsepflanzen, Stauden oder Kräuter, alles was im Garten und beim Vorziehen der Samen zu viel geworden ist, bringen sie zur Pflanzentauschbörse. Wir empfehlen, die Pflanzen und Sämereien in Töpfen zu bringen und für den Tausch mit dem deutschen oder botanischen Namen zu beschriften.

**Samstag, 5. Mai 2018**

**Zeit: 10.00 – 15.00 Uhr**

**Wo: bei Margrit Boppart,  
Weiher 1, Büron**

**Bei Fragen: Judith Schmid  
041 / 933 06 51 oder  
Margrit Boppart  
079 / 282 18 93**

**Findet bei jedem Wetter statt!**

# Spiel-Nachmittag

Unkostenbeitrag Fr. 3.-- pro Kind

**Mittwoch, 6. Juni 2018**

**14.00 – 16.00 Uhr,**

**Träffponkt Büron**



**Eingeladen sind alle, die gerne spielen, ob Gross oder Klein\*.**

**Eine Kaffee-Ecke ist eingerichtet.**

**Wir freuen uns auf einen spannenden Nachmittag mit Euch 😊 !**

**Ludothekteam Büron Schlierbach**

**\*Kinder unter 5 Jahren sollten in Begleitung einer erwachsenen Person sein.**

## **Büron / Schlierbach 15 Jahre Frauen plus... GV im Zeichen des Jubiläums**

Am Mittwoch 14. März durfte die Co-Präsidentin Rita Steiger, 84 Frauen zur GV von „Frauen Plus...“ Büron / Schlierbach begrüßen. Anlässlich des 15 Jahr Jubiläums waren alle zu einem Apero und einer Fotopräsentation eingeladen.

Danach wurden alle mit einem feinen Essen aus der Küche des Cayenne in Sursee kulinarisch verwöhnt.

Frisch gestärkt wurde der geschäftliche Teil in Angriff genommen. Nach der Wahl der Stimmzählerinnen, der Genehmigung des Protokolls und der Rechnung, die zur Freude aller mit einem Gewinn abschloss, mussten auch einige personelle Veränderungen in den Untergruppen bekannt gegeben werden.

Nachdem Christine Streit und Monika de Rosa die Leitung der Ludothek im Jahre 2013 übernahmen, gaben die beiden ihre Ämter nun an Anja Sager und Judith Bini weiter. Nach 5-jähriger Mitarbeit bei der Leitung von Familienplus, verlässt Astrid Müller die Gruppe. Ihre Arbeiten werden bestens verdankt. Mit Blumen und kräftigem Applaus werden die drei Frauen verabschiedet.

Was der Verein alles leistet und anbietet, wird den Anwesenden spätestens beim Verlesen des Jahresberichts und beim Ausblick ins neue Vereinsjahr bewusst.

Bei den vielen Aktivitäten und Anlässen übers Jahr sind alle Altersgruppen abgedeckt.

Ohne den unermüdlichen Einsatz vieler Freiwilligen wäre dies nicht machbar. An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an alle freiwilligen Helferinnen und Helfer.

Nachdem unsere Schnuppervorstandsmitglieder Edith Gisler und Beatrix Zust einstimmig gewählt wurden, besteht das Gremium nun wieder aus sieben Frauen. Ein grosser Dank gebührt Ihnen allen, mit dem Co-Präsidium Rita Steiger und Anita Wyss an der Spitze. Die beiden halten das Vereinsschiff gemeinsam auf Kurs.

Mit Elan und Zuversicht nehmen die Frauen das nächste Jahr in Angriff und hoffen, dass sich viele Bewohnerinnen und Bewohner von Büron und Schlierbach von den vielseitigen Veranstaltungen angesprochen fühlen.

Im Anschluss an den geschäftlichen Teil, kamen alle in den Genuss eines feinen Desserts. Zusätzlich durften sich fünf Frauen an einem schönen Preis erfreuen, dies nach erfolgreich beantworteter Schätzfrage.

Mit kräftigem Applaus wurde die 15. Generalversammlung von Frauen plus... beendet.

Frauen plus...Büron / Schlierbach

Anita Wyss







Der Männerchor Büron singt für Sie

# Herzlich willkommen

## 13. Mai 2018

### 17.00 Uhr

# Pfarrkirche Büron

Musikalische Leckerbissen aus ...  
der Schweiz  
Tansania  
Südafrika



Frisch und fröhlich gesungen  
Männerchor Büron  
Leitung: Peter Meyer

Nach dem Konzert wird ein Apero ausgeschenkt und alle Frauen dürfen sich auf eine Überraschung freuen!

Türkollekte

## Müeh met de Chüeh...

### SnowpenAir

Im vergangenen Winter fand die 25. Ski- und Snowboardschule statt. Der Leiter Lohn für den unentgeltlichen Einsatz war ein Ausflug zum SnowpenAir auf die kleine Scheidegg. Das höchstgelegene Openair Europas begeisterte auch die 46 SCB Musik-Fans. Bei wunderbarstem Frühlingwetter gab es Musik von Marc Sway, Amy MacDonald und Trauffer. Einige trauerten wegen den noch immer guten Pistenverhältnissen den daheim gelassenen Skis nach. Doch die ausgelassene Stimmung auf dem Areal und die bequemeren Schuhe trösteten sie darüber hinweg. Es war ein toller Saisonabschluss mit „Geisse-Peter-Stimmung“ und Bilderbuchwetter.



### Vita-Parcours




Jährlich bereiten die Teilnehmer des Ski- und Snowboardlagers zusammen mit den Mitgliedern des Ski Club Büron den Vita-Parcours Hochfuhr in Büron für die freie Benutzung vor. Ab dem 05. Mai lädt der Parcours mit frischen Schnitzeln und sauberen Tafeln wieder zum trainieren ein. Wir wünschen ein unfallfreies Training. Viel Spass!

### Lars geht nach Davos...

Wir gratulieren Lars Häfliger, Schuhholz, ganz herzlich zur Aufnahme an die Sportmittelschule Davos. Er wird ab kommendem Sommer intensiv Snowboard-Freestyle in Davos trainieren. Lesen Sie in der nächsten Poschtab Ausgabe mehr darüber.

Aktuelle Infos stets auf [skiclub-bueron.ch](http://skiclub-bueron.ch) oder in der Gemeinde App.

Werbepartner:

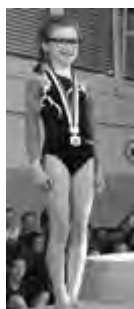
 <p><b>daniel Lyss</b> sanitär - haustechnik</p>	 <p><b>X-PROTECT AG</b> <b>BKS GmbH</b> Sicherheitsdienst 6233 Büron <a href="http://www.bks-sicherheitsdienst.ch">www.bks-sicherheitsdienst.ch</a></p>	 <p>COIFFEUR <b>X-HAIR</b> Denise Kaufmann 041 933 15 15 Büron</p>	 <p><b>fp</b> HEIZUNG LÜFTUNG SANITÄR <b>Fischer + Pomsler AG</b></p>
---	--	--	--

# Büroner Turnerfamilie

www.stvbueron.ch

## Geku Rickenbach: Zwei Podestplätze und 21 Auszeichnungen

Am 11. GEKU-Wettkampf vom 24./25. März in Rickenbach LU startete die Geräteriege Büron mit 23 Mädchen und 15 Knaben. Die Mädchen bestritten ihren drei-/bzw. vierteiligen Einzel-Wettkampf am Boden, Reck, Sprung und Schaukelringe am Samstag.



Silber  
für  
Lara

Am Morgen in der ersten Abteilung turnten unsere 12 Turnerinnen in der Kategorie K3 ihren Wettkampf. Lara Dillschneider zeigte tolle Übungen und holte verdient hohe Noten. Am Sprung musste sie leider technische Abzüge einstecken. Sie verpasste um winzige 15 Hundertstel die Goldmedaille, freute sich aber riesig über die gewonnene Silbermedaille. Lorena Kirchhofer holte mit ihrem ausgeglichenen Wettkampf und Rang 12 eine verdiente Auszeichnung. Weitere Auszeichnungsträgerinnen sind Yael Kaufmann, Amanda Bucher, Séverine Brunner, Klarisa Gervalla, Siri Meyer und Elin Amberg. Hauchdünn um lediglich einen Zehntel verpasste Leana Regamey die Auszeichnung. Im



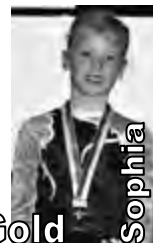
K3-Turnerinnen

Anschluss standen vier junge K1-Turnerinnen im Einsatz. Olivia Bini und Celina Kuoni zeigten sehr schöne Übungen und boten ein tolles Kopf-an-Kopf-Rennen. Beide durften bei der Rangverkündung eine Auszeichnung in Empfang nehmen. Am Nachmittag standen sieben Turnerinnen in der Kategorie 2 im Einsatz. Das starke Team wurde von Sophia Steiger angeführt. Sie zeigte wunderschöne Übungen und holte den verdienten 1. Rang! Weitere starke Leistungen und eine Auszeichnung konnten folgende Girls in Empfang nehmen: Jaelle Niederberger, Alissa Kirchhofer, Rahel Burkard, Linda Albisser und Jael Amberg. Leandra Vogel verpasste die Auszeichnung um winzige 15 Hundertstel.



K1 & K2 Turnerinnen

Die Knaben zeigten am Sonntag ihre Übungen am Reck, Barren, Boden und Sprung sowie an den Schaukelringen (Kategorie 3). In der Kategorie 1 sammelten unsere Turner fleissig Wettkampferfahrung. Jonas Stoop und Fynn Wagner zeigten konstante Leistungen und durften eine der begehrten Auszeichnungen in Empfang nehmen. Bei Tim Bucher schlichen sich noch Unsicherheiten ein. Erste Wettkampferfahrung sammelten Cornel Steiger, Ben Kirchhofer und Lian Heller. Die vier K2-Turner freuten sich auf den Wettkampf. Lars Fässler, Gian Kaufmann und Damian Steiger zeigten Übung um Übung, was sie drauf haben und konnten eine der begehrten Auszeichnung in Empfang nehmen. Die K3-Turner waren sehr motiviert. Die Jungs zeigten einige schöne Übungen. Gross war die Freude bei Manuel Lindemann und Marvin Kühne, dass es für die Auszeichnung reichte. Mit 2 Podestplätzen und 21 Auszeichnungen darf die Geräteriege auf ein erfolgreiches Wochenende zurückblicken.



Gold  
Sophia

Die Knaben zeigten am Sonntag ihre Übungen am Reck, Barren, Boden und Sprung sowie an den Schaukelringen (Kategorie 3). In der Kategorie 1 sammelten unsere Turner fleissig Wettkampferfahrung. Jonas Stoop und Fynn Wagner zeigten konstante Leistungen und durften eine der begehrten Auszeichnungen in Empfang nehmen. Bei Tim Bucher schlichen sich noch Unsicherheiten ein. Erste Wettkampferfahrung sammelten Cornel Steiger, Ben Kirchhofer und Lian Heller. Die vier K2-Turner freuten sich auf den Wettkampf. Lars Fässler, Gian Kaufmann und Damian Steiger zeigten Übung um Übung, was sie drauf haben und konnten eine der begehrten Auszeichnung in Empfang nehmen. Die K3-Turner waren sehr motiviert. Die Jungs zeigten einige schöne Übungen. Gross war die Freude bei Manuel Lindemann und Marvin Kühne, dass es für die Auszeichnung reichte. Mit 2 Podestplätzen und 21 Auszeichnungen darf die Geräteriege auf ein erfolgreiches Wochenende zurückblicken.



K1 bis K3 Turner

**Ranglistenauszug:** (\*=mit Medaille bzw. Auszeichnung) **Turnerinnen: K1:** (Total 177 / 71 Auszeichnungen) 11.\* Bini Olivia, 21.\* Kuoni Celina, 115. Schmidlin Julin, 169. Wagner Antje; **K2:** (177/71) 1.\* Steiger Sophia, 8.\* Niederberger Jaelle, 9.\* Kirchhofer Alissa, 11.\* Burkard Rahel, 43.\* Albisser Linda, 45.\* Amberg Jael, 78. Vogel Leandra; **K3:** (187/75) 2.\* Dillschneider Lara, 12.\* Kirchhofer Lorena, 27.\* Kaufmann Yael, 30.\* Bucher Amanda, 55.\* Brunner Séverine, 64.\* Gervalla Klarisa, 66.\* Meyer Siri, 68.\* Amberg Elin, 77. Regamey Leana, 93. Schär Anna Lena, 148. Kirchhofer Fiona, 160. Wyss Yara;  
**Turner: Kategorie 1:** (64 / 26) 23.\* Stoop Jonas, 24.\* Wagner Fynn, 31. Bucher Tim, 37. Steiger Cornel, 50. Kirchhofer Ben, 60. Heller Lian; **K2:** (41/18) 5.\* Fässler Lars, 8.\* Kaufmann Gian, 16.\* Steiger Damian, 30. Kirchhofer Silvan; **K3:** (39/16) 5.\* Lindemann Manuel, 13.\* Kühne Marvin, 23. Wagner Jörn, 25. Heller Levin, 30. Waller Luis;  
 (Bericht: Prisca Vogel)

**73. Generalversammlung Eidg. Turnveteranen LU/OW/NW in Büron**

165 Eidgenössische Turnveteranen und Gäste trafen sich am Samstag, 14. April 2018 in der Mehrzweckhalle Büron zu ihrer 73. Generalversammlung. Für den **Präsident der Vereinigung, Hans Wyss** (Kriens/STV Büron), war dies die letzte Tagung, denn nach 22jähriger Tätigkeit (10 Jahre als Präsident) im Vorstand/Obmannschaft, trat er in Büron zurück und wurde von Walter Schmid, aus Neuenkirch abgelöst. Die üblichen Geschäfte wurden von Wyss speditiv und mit viel Herz abgewickelt. Wie immer an diesen Tagungen gehörten neben den Ergänzungswahlen, die Ehrungen zu den Höhepunkten. Begrüsst wurden die Veteranen vom örtlichen OK-Präsidenten, André Wyss, welcher sich nicht nehmen liess, die Veteranen in Büron willkommen zu heissen. Die Kantonsrats-Präsidentin, Vroni Thalmann-Bieri, überbrachte den Turnveteranen die Grüsse des Standes Luzern. Präsident Hans Wyss, blickte nochmals zurück auf seine 22jährige Tätigkeit in der Veteranenvereinigung. So berichtete er, dass die Organisation der beiden Nationalen Tagungen der Eidgenössischen Turnveteranen im Jahre 2003 in Luzern und 2010 in Sursee zu seinen Höhepunkten zählten. Der aus Neuenkirch/LU stammende **Walter Schmid**, wurde von den Tagungsteilnehmern mit grossem Applaus zum **neuen Präsidenten** der Eidgenössischen Turnveteranen Luzern, Ob- und Nidwalden gewählt, wobei er als Motivation für das Amt als Präsident folgendes angibt: **„Ich habe über 50 Jahre sehr viel im Turnen mitgearbeitet, aber auch viel profitiert. Ich möchte deshalb dem Turnen und speziell der Turnveteranenvereinigung etwas zurück geben“**. Mit der Krienserin Esther Fuhrer wurde in Büron **erstmalig eine Frau in den Vorstand** der Eidgenössischen Turnveteranenvereinigung von Luzern, Ob und Nidwalden gewählt. Esther Fuhrer ist in Turnerkreisen keine Unbekannte, denn in den letzten 30 Jahren war sie in mehreren Turnergremien aktiv dabei und kennt die Turn-Szene sehr gut. (Franz Hess, Pressechef Turnveteranen)



Unser Ehrenmitglied, Hans Wyss, wurde als abtretender Präsident von der Vereinigung zum Ehrenveteran gewählt. Dazu überraschten Irène Lindemann und Edgar Fischer „Onkel Hans“ mit einem herzlichen Laudatio und gratulierten und dankten ihm im Namen des STV Büron für seine Vereinstreue mit einem Herz mit der Aufschrift „Dis Härz ghört do he“. Neu aufgenommen wurden vom STV Büron Irène Lindemann, André Wyss und René Wyss sowie 13 weitere Turnerinnen und Turner. Somit zählt die Vereinigung neu 295 Mitglieder. Nach dem offiziellen Teil wurde der Aperero draussen im Sonnenschein offeriert. Dann folgte ein feines Essen und zwei Show-Vorfürungen des STV Büron. Die Wettkampfgruppe zeigte ihr abwechslungsreiches und schönes Schulstufenbarrenprogramm. Mit Anton Waller durfte auch ein Büroner Turner bei der Ehrung der über 80-Jährigen aufgerufen werden. Die ältere Abteilung der Geräteriege gratulierten zum Schluss „Onkel Hans“ mit einem herzlichen Auftritt am Boden und Barren und überreichten Hans auch ein Herz. (PZ)



## Öffentliches Training und Startzeiten Tannzapfen-Cup

Wir laden Sie herzlich ein, am **Freitag, 25. Mai 2018** am **öffentlichen Training in Büron** die Wettkampfprogramme unserer Wettkampfgruppe zu bestaunen:

**Zeitplan:** 19.30 Uhr **Kleinfeldgymnastik** auf dem Sportplatz beim Burgackerschulhaus  
 20.15 Uhr **Barren, Schulstufenbarren & Schaukelringe**  
 in der Mehrzweckhalle, anschliessend Apéro

Am **Samstag, 02. Juni 2018** startet der STV Büron am **Tannzapfen-Cup in Dussnang**. Wir würden uns freuen, Sie als Schlachtenbummler in Dussnang begrüssen zu dürfen:

**Startzeiten:** 12.16 Uhr Schaukelringe 14.00 Uhr Barren  
 15.24 Uhr Gymnastik Kleinfeld 16.35 Uhr Schulstufenbarren

## Vorschau: Büron sportlich fit vom 29. + 30. Juni 2018

### Unihockey Plauschturnier

**Freitagabend 29. Juni + Samstag, 30. Juni 2018**



Organisator: STV Büron

Spielort: Burgackerhalle bei jedem Wetter

Kategorie:	A Plausch und Mixed	Freitagabend
	B Oberstufe 1. - 3. Klasse	Samstag
	C Primar 2. bis 6. Klasse	Samstag
	D Familie (mind. 2 Kinder Jg. 2004-2012)	Samstag

Bei zu wenigen Anmeldungen werden die Kategorien zusammengelegt.

Spielerzahl: 3 Feldspieler und 1 Torhüter (weitere 2 Auswechselspieler erlaubt)

Spielmodus: Es wird eine Vollrunde gespielt. Spieldauer 9 Min. (Kinder- und Frauen-Treffer zählen doppelt)

Ausrüstung: Unihockeystöcke werden zur Verfügung gestellt. Helm für Torhüter wird empfohlen.

Startgeld: Das Startgeld beträgt pro Person Fr. 8.--. Die Zahlung des Startgeldes muss vorgängig per Einzahlungsschein einbezahlt werden und **eine Kopie an den Spielleiter Hanspeter Bremgartner per Post oder E-Mail senden.**

Weitere Infos: Weitere Informationen sowie die Regeln des SUHV sowie die Spielpläne werden auf der Homepage aufgeschaltet [www.stvbueron.ch](http://www.stvbueron.ch)

**Anmeldeschluss: 16. Juni 2018**

## Vorschau

Sa. 05. Mai	Regionenmeisterschaft in Dagmersellen (Geräteriege Mädchen K1 – K7 & Damen)
Startzeiten:	K1: 8 – 9.25 Uhr, K2: 9.30 – 10.55 Uhr, K3: 11 – 12.25 Uhr, Rangverkündigung: 14 Uhr K4/K6: 18.25 – 20.05 Uhr, K5: 15.05 – 16.40 Uhr, K7/KD: 20.10 – 21.40 Uhr
So. 06. Mai	Jugendmeisterschaft in Buochs NW (Geräteriege Knaben K1 – K4)
Sa. 19. Mai	Getu Games in Malters (Geräteriege Tu & Ti K4 bis K7, Herren & Damen)
<b>Fr. 25. Mai</b>	<b>Öffentliches Training mit Apéro in Büron</b> (Wettkampfgruppe)
Sa. 26./So. 27. Mai	Jugendmeisterschaft in Reiden (Geräteriege Mädchen K1 – K4)
Sa. 02. Juni	Tannzapfen Cup in Dussnang (Wettkampfgruppe)
Sa./So. 09./10. Juni	Verbandsturnfest LU/OW/NW in Hochdorf (Mädchenriege, Getu K5-K7, Korbball)
15. – 17. Juni	Verbandsturnfest LU/OW/NW in Hochdorf (Gym zu zweit, Wettkampfgruppe)
18. – 22. Juni	Schnuppern bei allen Jugendriegen (Geräteriege nur mit Anmeldung)
Fr./Sa. 29./30. Juni	Büron sportlich fit mit Jugendabschluss (Freitag-Abend: Hockey-Turnier)

Mitteilungsblatt des STV Büron – 23. Jahrgang – Ausgabe Nr. 04/2018 (Mai) – Kontakt: [pia.zurkirch@hispeed.ch](mailto:pia.zurkirch@hispeed.ch)

## Ortspartei Büron



### Rückblick CVP Parteiversammlung vom 23. März 2018

Vor der ordentlichen Parteiversammlung der CVP Büron konnten zahlreiche Interessierte an einer Betriebsbesichtigung des Säge- und Hobelwerkes Josef Wyss AG teilnehmen. Geschäftsführer und Mitinhaber Josef Wyss, stellte den Betrieb im Businesspark Büron vor. Mit leistungsfähigen Maschinen und 10 Mitarbeitern ist die Josef Wyss AG auf dem schweizerischen Markt tätig. Wir danken Josef Wyss für die eindrückliche Führung durch den Betrieb und das offerierte Apéro recht herzlich.

Im Anschluss wechselten die CVPler in die Dorfstube zur ordentlichen Parteiversammlung. Neben dem geschäftlichen Teil orientierten Gemeindepäsident Jürg Schär, Prisca Vogel Ressort Finanzen, Roland Bucher Kirchenratspräsident und Daniel Studer Mitglied der Bildungskommission über Projekte und Tätigkeiten aus ihren Gremien.

Da Roger Limacher auf den 31. Juli 2018 seine Demission als Gemeinderat eingereicht hat, ist ein Ersatz notwendig. Die SVP Büron hat eine Kandidatin in der Person von Frau Rosmarie Huwiler nominiert. Frau Rosmarie Huwiler stellte sich den Anwesenden vor. Mit einem Interview und einer Fragerunde konnte man Frau Huwiler kennen lernen.

Präsident Walter Zurkirch bedankt sich bei allen Engagierten CVPlern und freut sich weiterhin auf ihre Unterstützung.

### Vorschau nächste Anlässe:

31. August 2018 CVP-Bräteln beim Sportplatz (Turnerhaus)

05. November 2018 Themenanlass in Schlierbach

Besuchen Sie uns auch auf unserer Homepage: <https://www.cvp-luzern.ch/bueron>

CVP Büron, Präsident Walter Zurkirch, Höhenweg 2b, 6233 Büron, 079/417 86 26, [info@cvp-bueron.ch](mailto:info@cvp-bueron.ch)

### Werbepartner:

 <ul style="list-style-type: none"><li>* Hochzeitsreportagen</li><li>* Firmenportraits</li><li>* Kinderportraits</li><li>* Familienportraits</li><li>* Neugeborenenbilder</li></ul> <p><b>Andrea Fahrler-Mehr</b> Galgerain 34 • 6233 Büron • Tel 078 675 79 42 <a href="http://www.andreafotoografie.ch">www.andreafotoografie.ch</a></p>	 <p><b>Energiestadt Büron</b> nachhaltig lebenswert</p>	<p><b>Als Werbepartner unterstützen Sie Marketing Projekte für unsere Gemeinde.</b></p> <p>Auskunft: Gemeindeverwaltung</p>	 <p><b>MIS BÜRE</b> EINFACH SCHÖN</p>
---	--	---	--



Sehr geehrte Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Büron

In Bundesbern stehen wichtige politische Entscheide an. Das EU-Rahmenabkommen, die Personenfreizügigkeit, sowie die AHV Revision sind drei aktuelle Themen.

Beim Rahmenabkommen soll kein Vertrag entstehen, wo die Abschaffung der direkten Demokratie eingeleitet wird. Wir von der SVP wollen genau hinsehen und wenn nötig die entsprechenden politischen Möglichkeiten nutzen.

Die SVP Ortspartei Büron will in Zukunft in der Gemeinde vermehrt politische Verantwortung übernehmen. Wir suchen die Zusammenarbeit mit den politischen Parteien. Wir sind überzeugt, dass eine gute Zusammenarbeit mit dem Gemeinderat und den politischen Parteien, unsere Gemeinde Büron positiv weiterentwickelt.

Mit unserer Kandidatin Frau Rosmarie Huwiler-Keller geboren am 09.12.1982 in Schwellbrunn (Kt. Appenzell Ausserrhoden) möchte die SVP wieder im Gemeinderat vertreten sein.

Frau Rosmarie Huwiler-Keller ist 35-jährig und seit 15 Jahren wohnhaft in Büron. Sie ist mit Reinhard Huwiler verheiratet. Gemeinsam haben sie zwei schulpflichtige Kinder (Marvin 9 Jahre, Fabienne 6 Jahre)

Die SVP Ortspartei Büron ist überzeugt, mit Frau Rosmarie Huwiler eine geeignete und kompetente Kandidatin gefunden zu haben. Mit unserer Kandidatin würde eine zweite Frau im Gemeinderat Einsitz nehmen. Es ist uns ein Anliegen, dass die Frauen entsprechend in der Exekutive vertreten sind.

Rosmarie Huwiler ist gelernte Detailhandels Fachfrau. In der Migros Sursee ist sie in der Abteilung Textil und Spielwaren in einem Pensum von 20 % tätig. Sie hat in Ihrer beruflichen Tätigkeit täglich mit diversen Kunden zu tun. Bis zur Geburt des ersten Kindes konnte sie als verantwortliche Leiterin der Spielwarenabteilung auch Führungserfahrung sammeln. Die berufliche Tätigkeit hat ihr viel Erfahrung und Fingerspitzen Gefühl im Umgang mit Menschen gegeben.

Zusätzlich engagiert sie sich im Turnverein Büron. Seit 10 Jahren ist sie Leiterin der Jugend-Riege und ist oft in der Turnhalle anzutreffen. An verschiedenen Anlässen der Turnerfamilie konnte Rosmarie Huwiler in Organisations-Komitees mitarbeiten. Sie engagiert sich aktiv im Elternrat der Schule Büron.

## **Rosmarie Huwiler ganz persönlich:**



### **Rosmarie was hat dich motiviert für den Gemeinderat zu kandidieren?**

Ich wohne seit 15 Jahren in Büron. Meine Familie und ich fühlen uns sehr wohl und zu Hause in Büron.

Als ich von der SVP angefragt wurde, habe ich nach einer Bedenkzeit als Kandidatin zugesagt. Ich möchte mich in Büron einbringen und so einen Beitrag an die Gesellschaft leisten.

### **Die SVP hat in einigen politischen Fragen oft eine radikale Haltung, wie stellst du dich dazu?**

Die SVP ist eine Volkspartei mit einer breiten Meinungsvielfalt. Es gibt in der SVP viele konstruktiv denkende und handelnde Politiker. Leider braucht es in politischen Fragen oft radikale Haltungen, um die Bevölkerung zum Denken anzuregen.

So wie ich die SVP Büron kennengelernt habe, steht die Sachpolitik und das Wohl unserer Demokratie im Vordergrund. Dies ist auch meine Motivation um für den Gemeinderat zu kandidieren.

### **Was für Erfahrungen bringst du mit, um das Sozialamt der Gemeinde Büron zu leiten?**

Als 35-jährige Frau habe ich im Berufsleben sowie als Mutter und Ehefrau Lebenserfahrung gesammelt.

Vor der Geburt unseres ersten Kindes durfte ich als Leiterin der Spielwarenabteilung Führungserfahrung sammeln.

Natürlich werde ich eine Einführungsphase benötigen. Meine Rats-Kollegen werden mich bestimmt dabei unterstützen.

### **Im Sozialamt hast du oft schwierige Gespräche zu Führen und Entscheide zu treffen. Wie kannst du dich darauf vorbereiten?**

Ich kann und will gut zuhören, um die Anliegen unserer Bevölkerung zu verstehen.

Ich bin überzeugt, dass ich nach Abwägen der Sachlage und Vorgaben klare Entscheide treffen kann.

**SVP Ortspartei Büron  
Der Vorstand**

SVP Büron, Präsident: Alois Haas Hochwacht 6a, 6233 Büron, 041 933 24 62,  
alois.haas@bluewin.ch



## Lehrstellen in Büron:

Die Verfügbarkeit der Schnuppertage und der Lehrstellen ist direkt mit den Lehrbetrieben abzuklären.



<b>Beruf:</b>	<b>Lehrzeit:</b>	<b>Niveau:</b>	<b>Firma:</b>	<b>Zuständig:</b>
<b>Detailhandelsfachfrau EFZ</b>	3 Jahre	Sek. A oder B	Bäckerei Amrein AG 041 933 19 19	Luzia Amrein
<b>Elektroinstallateur EFZ</b>	4 Jahre	Sek. A oder B	Forster AG 041 933 17 77	Christof Wittwer
<b>Elektroinstallateur EFZ</b>	4 Jahre	Sek. A oder B	Network 41 AG 058 611 41 41	Astrid Grütter
<b>Fachmann / Fachfrau Textilpflege EFZ</b>	3 Jahre	Sek. B oder C	Texpress Textilpflege 041 922 24 94	Rebecca Küttel
<b>Kaufmann / Kauffrau</b>	3 Jahre	Sek. A oder B	Einwohnergemeinde Büron 041 935 40 40	Tanja Habermacher
<b>Landmaschinen-Mechaniker EFZ</b>	4 Jahre	Sek. A, B, C	Gemac GmbH 041 920 10 20	Jürg Suter
<b>Maler EFZ</b>	3 Jahre	Sek. B oder C	Wüest Arnold AG 041 926 80 20	Primin Wüest
<b>Montage-Elektriker EFZ</b>	3 Jahre	Sek. B oder C	Forster AG 041 933 17 77	Christof Wittwer
<b>Montage-Elektriker EFZ</b>	3 Jahre	Sek. B oder C	Network 41 AG 058 611 41 41	Astrid Grütter
<b>Motorgeräte-Mechaniker EFZ</b>	4 Jahre	Sek. A, B, C	Gemac GmbH 041 920 10 20	Jürg Suter
<b>Netzelektriker Richtung Telekommunikation EFZ</b>	3 Jahre	Sek. B oder C	Network 41 AG 058 611 41 41	Astrid Grütter
<b>Sanitärinstallateur EFZ</b>	3 Jahre	Sek. A, B, C	Daniel Wyss Sanitär- Haustechnik, 041 933 11 25	Daniel Wyss
<b>Spengler/in EFZ</b>	3 Jahre	Sek. A oder B	Schmidlin Spenglerei + Flachdach AG, 041 933 18 58	Robert Schmidlin
<b>Zimmermann EBA</b>	2 Jahre	Sek. C	Häfliger Franz Holzbau AG 041 933 12 58	Erich Vonarburg
<b>Zimmermann EFZ</b>	4 Jahre	Sek. A oder B	Häfliger Franz Holzbau AG 041 933 12 58	Erich Vonarburg

**Hier könnte Ihre Lehrstelle stehen!**

# Branchenverzeichnis

## Alarmanlagen, Videoüberwachung, Gebäudeautomation

hbTec AG Tel 041 925 81 91  
Bettenweg 12 info@hbtec.ch  
6233 Büron www.hbtec.ch

## Architekturbüro

Amberg Architekten AG Tel 041 922 10 10  
Burgstrasse 4 Fax 041 922 10 11  
6233 Büron info@ambergarchitekten.ch

## Bäckerei-Konditorei

Bäckerei Amrein AG Tel 041 933 19 19  
Bahnhofstrasse 4 Fax 041 933 19 11  
6233 Büron amreinbeck@greenmail.ch

## Bedachung

Wyss Bedachungen GmbH Tel 041 933 04 14  
Ahornweg 8 Fax 041 933 15 27  
6233 Büron www.wyss-bedachungen.ch

## Bewegung

Vita Power Büron Tel 041 933 22 52  
Karin Schmidlin niraksche@yahoo.de  
Bifangweg 6 www.vitapowerbueron.ch  
6233 Büron

## Coiffeur

Coiffeur Pharaon, Yvonne Roos Tel 041 933 30 13  
Hochwacht 3 yroos@freesurf.ch  
6233 Büron

Coiffeur X-Hair, Denise  
Kaufmann Tel 041 933 15 15  
Schlierbacherstrasse 5 de\_kaufmann@bluewin.ch  
6233 Büron

## Elektro, Telematik, Licht

Forster AG Licht-Pavillon Tel 041 933 17 77  
Aarauerstrasse 14 Fax 041 933 37 77  
6233 Büron www.forsterag.ch

## Fahrschule

Fahrschule Egger Tel 041 934 01 55  
Schlierbacherstrasse 2 Nat 079 215 69 48  
6233 Büron www.egger-bueron.ch

## Fotografie

Andrea Fahrer-Mehr Tel 041 929 00 44  
Galgerain 34 Nat 078 675 79 42  
6233 Büron www.andreafofografie.ch

ArtLine Fotografie AG  
Tanja Arnold Tel 041 921 40 25  
Allmendstrasse 4 info@artlinefotografie.ch  
6210 Sursee www.artlinefotografie.ch

## Fusspflegepraxis & mobile Fusspflege

Heidi Zimmerli Tel 079 914 62 52  
Dipl. Fusspflegerin / Dipl. MPA  
Hochwacht 10 Termine nur auf Voranmeldung  
6233 Büron www.fusspflege-zimmerli.ch

## Gebäudereinigung

BP Reinigung GmbH Tel 041 210 70 44  
Industriestrasse 9 Fax 041 210 70 42  
6233 Büron www.bpreinigung.ch

## Heizung, Lüftung, Sanitär

Fischer + Pomsler AG Tel 041 934 05 75  
Feldstrasse 11 Nat 079 641 02 90  
6233 Büron fischer-pomsler@bluewin.ch

## Holzbau

Häfliger Franz Holzbau AG Tel 041 933 12 58  
Businesspark- Surental Fax 041 933 38 13  
6233 Büron www.holzbau-haefliger.ch

Muff Holzbau  
Luzernerstrasse 20  
6233 Büron

Tel 079 503 03 68  
muff\_holzbau@gmx.net

## Immobilien / Verwaltung, Vermarktung, Bewertung

MIDOMA AG Tel 041 928 15 15  
Buchenstrasse 8 info@midoma.ch  
6210 Sursee www.midoma.ch

RE/MAX Sursee  
Florian Felber  
Unterstadt 3  
6210 Sursee

Tel 041 925 88 88  
Nat 076 372 69 96  
florian.felber@remax.ch  
www.remax.ch/sursee

## Maler

Schmidlin & Clemente AG Tel 041 933 19 18  
Hochrüti 5 Nat 079 435 43 63  
6233 Büron Fax 041 933 27 54  
louis.clemente@clemente-maler.ch  
www.clemente-maler.ch

Wüest Arnold AG  
Allmendweg 4  
6232 Geuensee

Tel 041 926 80 20  
Fax 041 926 80 21  
www.wueestarnold.ch

## Maler- und Gipsergeschäft

BP Bau & Partner AG Tel 041 210 70 44  
Bahnhofstrasse 20 Fax 041 210 70 42  
6233 Büron www.bpbaupartner.ch

## Medizinische Massagepraxis

Medizinische Massagepraxis Tel 041 933 34 88  
Heidi Kirchhofer heidi.kirchhofer@bluewin.ch  
Alte Kantonsstrasse 43  
6233 Büron

### Möbel / Innenausbau

Urs Dubach AG  
Feldstrasse 11  
6233 Büron  
Tel 041 934 05 55  
Fax 041 934 05 56  
www.ursdubachag.ch

### Naturheilpraxis, Homöopathie, Pflanzenessenzen, Akupunktmassage nach Penzel

Rita Kirchhofer  
Alte Kantonsstrasse 8  
6233 Büron  
Tel 041 933 25 58  
rita.kirchhofer@gmx.ch  
www.lichtpfad.ch

Craniosacraltherapie-Praxis  
Judy Gertrud Loser  
Gallus-Steigerstrasse 11  
6233 Büron  
Tel 079 283 17 30  
praxis.loser@bluewin.ch

### Nutzfahrzeuge / Busvermietung

Wyss Nutzfahrzeuge AG  
Bettenweg 4  
6233 Büron  
Tel 041 933 22 32  
www.wyss-nfz.ch  
nutzfahrzeuge@wyss-nfz.ch

### Ofenbau, Plattenbeläge

Ofenbau, Plattenbeläge  
Beat Kirchhofer  
Sonnenrainstrasse 16  
6233 Büron  
Tel 041 933 29 72  
kirchhofer.beat@gmail.com

### Recycling

Hediger Recycling AG  
Grabmattenstrasse 10  
6233 Büron  
Tel 041 933 16 69  
Fax 041 933 38 69  
www.hediger-recycling.ch  
info@hediger-recycling.ch

### Reinigungssysteme

Margot Fischer selbständige  
JEMAKO Vertriebspartnerin  
Bahnhofstrasse 35  
6233 Büron  
Tel 041 933 22 89  
margot-fischer@jemako-mail.com  
www.jemako-shop.com/margot-fischer

### Sanitär und Haustechnik

Daniel Wyss Sanitär-Haustechnik  
Bahnhofstrasse 9  
6233 Büron  
Tel 041 933 11 25  
Fax 041 933 37 25  
d.wyss-haustechnik@bluewin.ch

### Sanitär und Metallbau

Wyss Büron Sanitär Metallbau GmbH  
Bifangstrasse 41  
6233 Büron  
Tel 041 933 32 33  
sanimet@wyssbueron.ch  
www.wyssbueron.ch

### Schreinerei

Portmann Schreinerei AG  
Kleinfeldstrasse 52  
6233 Büron  
Tel 041 933 20 43  
Fax 041 934 02 78  
www.portmann-schreinerei.ch

### Sicherheitsdienst

BKS + BKS GmbH  
Herr Kurt Birrer  
Werkstrasse 9 / PF 156  
6233 Büron  
Tel 041 933 25 93  
Nat 079 227 04 14  
info@bks-sicherheitsdienst.ch  
www.bks-sicherheitsdienst.ch

### Spenglerei / Flachdach

Schmidlin Spenglerei+Flachdach AG  
Eidg. dipl. Spenglermeister  
Bahnhofstrasse 24a  
6233 Büron  
Tel 041 933 18 58  
Fax 041 933 18 02  
Nat 079 210 10 52  
www.schmidlinspenglerei.ch

### Text, Kommunikation – Coaching, Meditation

Adrian Achermann  
Gartenweg 5  
6233 Büron  
Tel 041 467 07 24  
servus@adrianachermann.com  
www.adrianachermann.com

### Textilreinigung und Wäscherei

Texpress Textilpflege AG  
Bettenweg 12  
6233 Büron  
Tel 041 922 24 94  
info@texpress.ch  
www.texpress.ch

### Tierarzt

Tierarztpraxis Bleumatt  
Bleumattstrasse 7  
6233 Büron  
Tel 041 933 11 55  
Fax 041 933 11 88  
tierarztpraxis.bleumatt@bluewin.ch  
www.tierarztpraxis-bleumatt.ch

### Umzüge

Fischer Umzüge + Transporte AG  
Alte Kantonsstrasse 45  
6233 Büron  
Tel 041 933 20 10  
www.fischerumzuege.ch

### Versicherungen

Helvetia Versicherungen  
Sandro Buscemi  
Kleinfeldstrasse 64  
6233 Büron  
Tel 041 920 28 81  
Nat 079 357 96 45  
sandro.buscemi@helvetia.ch  
www.helvetia.ch

### Wasserkunst; Wasserspiele, Wasserbrunnen für den Innen- und Aussenbereich

Furrer's Wasserkunst  
Sandy und Franz Furrer  
Sonnlachen 1  
6233 Büron  
Tel 041 933 27 80  
Nat 079 432 79 61  
info@wasserkunst.ch  
www.wasserkunst.ch

**Hier könnte Ihr Brancheneintrag stehen!**

WWW.DAMPFZUG.CH



SURSEE  
TRIENGEN  
BAHN

**VON MAI BIS  
SEPTEMBER.**  
Immer am letzten  
Sonntag im Monat.

## DATEN 2018

SONNTAG, 27. MAI

SONNTAG, 24. JUNI

SONNTAG, 29. JULI

SONNTAG, 26. AUGUST

SONNTAG, 30. SEPTEMBER

## FAHRPLAN

<b>Triengen ab:</b>	<b>10.30</b>	<b>13.30</b>	<b>15.30</b>
Büron-Bad Knutwil	10.38	13.38	15.38
Geuensee	10.46	13.46	15.46
Sursee an:	10.55	13.55	15.55

<b>Sursee ab:</b>	<b>11.20</b>	<b>14.20</b>	<b>16.20</b>
Geuensee	11.29	14.29	16.29
Büron-Bad Knutwil	11.37	14.37	16.37
Triengen an:	11.45	14.45	16.45